

## LOIS, DECRETS, ORDONNANCES ET REGLEMENTS WETTEN, DECRETEN, ORDONNANTIES EN VERORDENINGEN

### SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE, P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE

F. 2003 — 586 [C — 2003/11037]

**23 JANVIER 2003.** — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 22 février 1991 portant règlement général de contrôle des entreprises d'assurances

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 9 juillet 1975 relative au contrôle des entreprises d'assurances, notamment l'article 5, alinéa 2, 7°;

Vu l'arrêté royal du 22 février 1991 portant règlement général de contrôle des entreprises d'assurances, notamment l'article 16, § 1<sup>er</sup>, 5<sup>o</sup>, modifié par l'arrêté royal du 26 novembre 1999 et l'article 25, § 1<sup>er</sup>, 8<sup>o</sup>;

Vu la consultation de la Commission des Assurances en date du 28 octobre 2002;

Vu l'avis de l'Office de Contrôle des Assurances en date du 25 novembre 2002;

Vu l'urgence, motivée par la mise en demeure de la Commission européenne au titre de l'article 226 du Traité de l'Union, datée du 27 septembre 2002;

Vu l'avis n° 34.498/1 du Conseil d'Etat, donné le 5 décembre 2002, en application de l'article 84, alinéa 1<sup>er</sup>, 2<sup>o</sup> des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, remplacé par la loi du 4 août 1996;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Economie,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Le présent arrêté vise la transposition partielle de la directive 2000/26/EG du Parlement européen et du Conseil du 16 mai 2000 concernant le rapprochement des législations des Etats membres relative à l'assurance de la responsabilité civile résultant de la circulation des véhicules automoteurs et modifiant les Directives 73/239/CEE et 88/357/CEE du Conseil (Quatrième directive sur l'assurance automobile).

**Art. 2.** A l'article 16, § 1<sup>er</sup>, 5<sup>o</sup>, de l'arrêté royal du 22 février 1991 portant règlement général de contrôle des entreprises d'assurances, modifié par l'arrêté royal du 26 novembre 1999, sont apportées les modifications suivantes :

1° dans le texte actuel qui formera le a), les mots « aux articles 79 et 80 de la loi » sont remplacés par les mots « aux articles 19bis-1, alinéa 1<sup>er</sup> en 19bis-2, alinéa 1<sup>er</sup>, de la loi du 21 novembre 1989 relative à l'assurance obligatoire de la responsabilité en matière de véhicules automoteurs »;

2° il est ajouté un b), rédigé comme suit : "b) le nom et l'adresse du représentant chargé du règlement des sinistres désigné dans chaque autre Etat membre de l'Union européenne lorsque les risques à couvrir sont classés dans la branche 10 de l'annexe I au présent arrêté, à l'exclusion de la responsabilité du transporteur. Ce représentant chargé du règlement des sinistres répond aux conditions visées à l'article 12, § 1<sup>er</sup>, alinéa 2 in fine et § 5, de la loi précitée du 21 novembre 1989;».

**Art. 3.** L'article 25, § 1<sup>er</sup>, 8<sup>o</sup> du même arrêté est remplacé par la disposition suivante :

« 8° la preuve de l'association et les renseignements visés à l'article 16, § 1<sup>er</sup>, 5<sup>o</sup>, a) et b); »

**Art. 4.** Le présent arrêté produit ses effets le 19 janvier 2003.

**Art. 5.** Notre Ministre qui a les Affaires économiques dans ses attributions, est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 23 janvier 2003.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de l'Economie,  
Ch. PICQUE

### FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE, K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE

N. 2003 — 586 [C — 2003/11037]

**23 JANUARI 2003.** — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 22 februari 1991 houdende algemeen reglement betreffende de controle op de verzekeringsondernemingen

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 9 juli 1975 betreffende de controle der verzekeringsondernemingen, inzonderheid op artikel 5, tweede lid, 7°;

Gelet op het koninklijk besluit van 22 februari 1991 betreffende de controle op de verzekeringsondernemingen, inzonderheid op artikel 16, § 1, 5°, gewijzigd bij koninklijk besluit van 26 november 1999 en op artikel 25, § 1, 8°;

Gelet op de raadpleging van de Commissie der Verzekeringen van 28 oktober 2002;

Gelet op het advies van de Controleldienst voor de Verzekeringen van 25 november 2002;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid, gemotiveerd door de ingebrekkestelling van de Europese Commissie krachtens artikel 226 van het Verdrag van de Unie, op datum van 27 september 2002;

Gelet op het advies nr. 34.498/1 van de Raad van State, gegeven op 5 december 2002, met toepassing van artikel 84, eerste lid, 2<sup>o</sup>, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, vervangen bij de wet van 4 augustus 1996;

Op de voordracht van Onze Minister van Economie,

Besluit :

**Artikel 1.** Dit besluit beoogt de gedeeltelijke omzetting van de richtlijn 2000/26/EG van het Europees Parlement en de Raad van 16 mei 2000 inzake de onderlinge aanpassing van de wetgevingen van de lidstaten waartoe deelname aan het verkeer van motorrijtuigen aanleiding kan geven en houdende wijziging van de Richtlijnen 73/239/EEG en 88/357/EEG van de Raad (Vierde richtlijn motorrijtuigenverzekering).

**Art. 2.** In artikel 16, § 1, 5°, van het koninklijk besluit van 22 februari 1991 houdende algemeen reglement betreffende de controle op de verzekeringsondernemingen, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 26 november 1999, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in de bestaande tekst, die a) zal vormen, worden de woorden « de artikelen 79 en 80 van de wet » vervangen door de woorden « de artikelen 19bis-1, eerste lid en 19bis-2, eerste lid, van de wet van 21 november 1989 betreffende de verplichte aansprakelijkheidsverzekering inzake motorrijtuigen »;

2° een b) wordt toegevoegd, luidende : "b) de naam en het adres van de schaderegelaar die is aangewezen in iedere Lidstaat van de Europese Unie, wanneer de te dekken risico's zijn ingedeeld bij tak 10 van bijlage I bij dit besluit, uitgezonderd de aansprakelijkheid van de vervoerder. Deze schaderegelaar voldoet aan de voorwaarden bedoeld bij artikel 12, § 1, tweede lid in fine en § 5, van de voornoemde wet van 21 november 1989;".

**Art. 3.** Artikel 25, § 1, 8° van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt :

« 8° het bewijs van lidmaatschap en de inlichtingen bedoeld in artikel 16, § 1, 5°, a) en b); »

**Art. 4.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 19 januari 2003.

**Art. 5.** Onze Minister tot wiens bevoegdheid de Economische Zaken behoren, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 23 januari 2003.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Economie,  
Ch. PICQUE